

유네스코 한일교사대화

2022 한일교직원 온라인 교류 프로그램

2022년 4월



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

국제연합
교육과학문화기구



Korean
National Commission
for UNESCO

유네스코
한국위원회

□ 추진 배경

- 2000년 3월, 일본 문부과학성 나카소네 히로후미 장관이 방한 기간 중 당시 문용린 교육부장관에게 한일 우호 증진을 위해 양국 교사 교류 사업을 제안하여 추진하게 되었으며, 지금까지 양국 교육부의 지원으로 진행됨
- 일본에서는 유네스코아시아문화센터(Asia-Pacific Cultural Centre for UNESCO, 이하 ACCU)가 유네스코한국위원회와 협력하여 2001년 '한국교직원 일본방문 프로그램'에 한국 교사 50명을 초청함. 이후 2003년 100명, 2007년 160명, 2009년 150명, 2018년 100명, 2020년 23명, 2021년 48명(온라인 프로그램) 등 지금까지 한국 교직원 2,285명이 방일 프로그램에 참가함
- 한국에서는 2005년에 국고 지원을 받아 '일본교직원 한국방문 프로그램'으로 일본 교사 20명을 초청하였고, 2008년에 54명, 2013년 50명, 2017년 50명, 2020년 온라인 프로그램 20명 등 지금까지 일본교직원 729명이 방한함
- 양국 주최기관은 한일교직원교류 사업의 발전적 방향을 제시하고, 교육 현안에 대한 양국 교직원 간 진정한 대화의 창구를 마련하기 위해 지속가능발전교육, 세계시민교육 등을 주제로 한일 교직원 교류 프로그램을 추진함

□ 사업목적

- 코로나 시대에서 지속가능발전목표(SDGs)를 실천하기 위한 온라인(블렌디드 러닝) 공동 수업 및 학생 간 실천 프로젝트를 통해 양국의 달라진 교육현장에 대한 이해 증진
- 지속가능발전교육(ESD), 세계시민교육(GCED)을 핵심으로 하는 유네스코 교육 이념 실행 확산
- 한일 교사와 학생들 간 역량 및 네트워크 강화를 통한 양국의 상호 이해 및 우호 증진

□ 기타사항

- 2020년 초부터 확산된 코로나 19로 인하여, 2020년부터 온라인으로 한일 교직원 교류 프로그램을 진행하고 있으며, 한시적인 양국 방문으로 구성된 기존 프로그램을 장기간의 그룹별 프로젝트 수행으로 전환하여 교직원 역량강화 프로그램 성격을 강화함
- 코로나 19 진행상황에 따라 2022년 교류 프로그램도 온·오프라인으로 병행하여 프로그램의 가시성 및 효과성을 증진하고 양국 교직원뿐 아니라 학생들 간 네트워크를 견고히 다지고자 함

[참고] 2021 한일교직원 온라인 교류 프로그램 결과: [유튜브 홍보 동영상](#) / [프로그램 결과 보고서](#)

가. 프로그램 개요

- 1) 프로그램명: 2022 한일교직원 온라인 교류 프로그램
- 2) 기간 및 일정: 2022년 7월 16일(토) - 10월 15일(토) (약 3개월)
- 3) 주관: 유네스코한국위원회, 유네스코아시아문화센터
- 4) 후원: 한국 교육부, 일본 문부과학성
- 5) 참가자: 한일 교직원 총 24-36명 및 한일 학생 240명

※ 한일교직원 5-6명씩 6개 조로 나눠 주제별 토의, 발표, 한일 공동 수업 및 학생 프로젝트
조별활동 예정

6) 내용

- 온라인 강의를 통한 한국 교육현안 및 유네스코학교 이해
- 유네스코학교네트워크(ASPnet), 지속가능발전교육(ESD), 세계시민교육(GCED) 관련 한일교직원 간 그룹별 토의 및 활동을 통한 지역사회에서의 지속가능발전목표 실천을 위한 블렌디드 러닝 형식의 공동 수업 실시
- 학생 참여형 유네스코학교 활동 개발을 위해 수업 결과물로 한일 학생들 간 공동 프로젝트 실시

※ 프로젝트 결과물은 7-10월 유네스코한국위원회에서 개최하는 지속가능발전목표 실천 방안 공모전인 스펀지 캠페인에 제출 권장하며, 수상자에게 유네스코한국위원회 사무총장 상 및 기념품이 수여될 예정임

- 온라인 포럼을 통한 공동수업 결과 공유 및 한일 교사 간 협력 방안 논의
 - ※ 참가자들에게 회의록 작성, 시범수업 준비, 학교 및 지역 영상 촬영, 결과보고서 작성 및 발표를 위한 소정의 활동비 지급

■ 주제: “코로나 시대를 넘어 지속가능한 미래를 위한 국제 협력”

분류	세부내용
적용 가능한 수업 모델	<ul style="list-style-type: none"> • 토의토론 수업, 문제중심(PBL, problem-based learning) 수업 • 프로젝트 기반(PBL, project based learning) 수업, 과제제시형 • 가상체험 학습, 디지털위성지도 활용수업, 온라인 협동학습 <p>※ 수업안 모델은 자유롭게 선택 가능하지만 수업 과제로 한일 학생들의 공동 프로젝트 혹은 과제가 포함되어야 함</p>
주제	<p>[공통] 지속가능발전 및 지속가능발전교육 학생 참여형 유네스코학교 활동 개발</p> <p>[그룹별 유네스코학교 학습주제 및 지속가능발전목표 6개 중 1개]</p> <ul style="list-style-type: none"> • 세계시민성, 평화의 문화, 비폭력 <ul style="list-style-type: none"> - 지속가능발전목표 4.7. 중 세계시민교육 - 지속가능발전목표 16 인권·정의·평화 • 지속가능발전, 지속가능한 생활방식 <ul style="list-style-type: none"> - 지속가능발전목표 13 기후변화 대응, 기후위기와 교육의 역할 - 지속가능발전목표 15 생물다양성 보전 • 문화간 학습, 문화다양성과 문화유산 존중 <ul style="list-style-type: none"> - 지속가능발전목표 4.7. 중 문화 다양성 - 지속가능발전목표 11.4. 중 문화유산
결과물	<ul style="list-style-type: none"> • 양국 학교 현장에 맞는 블렌디드 러닝 방안을 실천해보고, 양국 교류 수업 실시 <ul style="list-style-type: none"> - Google classroom, youtube, zoom을 통해 영상 공유 및 기록 • 수업 결과물로 한일 학생들 간 공동 프로젝트 실시 • 한일 교직원 네트워크 구축 및 교사 전문성 강화

7) 전체일정(안)

일정	세부내용
7월 16일 (토요일, 오후 반일)	<ul style="list-style-type: none"> • 온라인 오리엔테이션 및 개회식 <ul style="list-style-type: none"> - 프로그램 소개 및 참여 안내 - 한일 교직원 소개: 한일교직원 그룹 편성 및 주제 안내 - 문화 강좌 영상: 한일 간 공통점 및 차이점 소개 - 한일 ASPnet 활동 및 교육 체계에 대한 주제별 토의

활동	<ul style="list-style-type: none"> • 주제에 따라 한일 교직원 그룹별 활동 <p>※ 그룹별 활동 시간은 수업이 끝나는 저녁 6시부터 약 1-2시간동안 평일에 화상회의로 진행되며, 회의일정은 참가자들 간 자유롭게 조율 가능함. 모든 공식 조별 회의에서는 한-일 통역이 제공됨.</p> <ul style="list-style-type: none"> • 그룹별 최종 보고서 제출: 회의록, 수업안, 학생 프로젝트 결과 등
~ 7월 셋째 주	<ul style="list-style-type: none"> • <u>온라인 강의 수강</u>: 주제별 부여된 유네스코 이념 및 SDGs 관련 강의 수강 <p>* 강의 수강 및 그룹 활동을 위해 유네스코학교 영문 웹사이트(enasp.unesco.or.kr) 가입</p>
7월 넷째 주	<ul style="list-style-type: none"> • <u>1차 그룹 미팅</u>: 양국 학교 간 커리큘럼 및 SDGs 활동 소개, SDGs 아이디어 등 <p>* 준비사항: 학교별 안내 자료, 부여된 SDGs 주제 강의 수강 및 사전 조사</p>
8월 둘째 주	<ul style="list-style-type: none"> • <u>2차 그룹 미팅</u>: 공동 수업안 형식 및 세부 계획 논의 <p>* 준비사항: 양국의 비슷한 사례 조사, 공동 수업안 세부 계획 수립</p>
8월 27-28일 (워크숍)	<ul style="list-style-type: none"> • 중간 전체 회의 및 워크숍 <p>- 국내 참가자들의 지역 및 학교 소개 영상</p> <p>- <u>3차 회의</u>: 그룹별 수업안 발표 및 피드백</p> <p>* 코로나 상황에 따라 희망하는 한국 참가자들을 대상으로 대면 워크숍(1박 2일) 개최</p>
9월~10월	<ul style="list-style-type: none"> • <u>한일 간 공동 수업 실시(2차시)</u>: 양국 학교 간 개발한 공동 수업안을 바탕으로 공동 수업 및 한일 학생들 간 프로젝트 실시 <p>* 한-일 통역은 주최기관에서 제공</p> <p>* [예시] 1차 공동 수업에서 SDGs 관련 수업 진행 및 학생들 간 프로젝트 과제 제시, 2차 공동 수업에서 과제 발표 및 공유</p>
10월	<ul style="list-style-type: none"> • <u>학생들 간 공동 프로젝트 진행 및 결과 공유</u> <p>• <u>4차 회의</u>: 공동 수업안 후기 공유, 피드백, 최종 보고서 및 발표 제출 준비</p>
10월 15일 (토요일, 오후 반일)	<ul style="list-style-type: none"> • 온라인 포럼 및 폐회식 <p>- 주제(안): 포스트 코로나 시대 교육 현장에서의 지속가능발전목표 실천</p> <p>- 그룹별 수업안 발표 및 시범수업 결과 논의</p> <p>- 지속가능발전실천을 위한 학생들 간 토의</p>
~ 10월 30일	<ul style="list-style-type: none"> • 그룹별 최종 보고서 제출: 회의록, 수업안, 학생 프로젝트 결과 등

※ 모든 공식 활동에는 한-일 통역이 제공될 예정이며, 세부일정 및 시간은 변경될 수 있음

※ 전 일정 온라인 강의 및 회의로 진행 예정이지만, 코로나 상황에 따라 8월 27-28일 워크숍이

대면으로 개최된다면 희망자에 한해 참석 가능

나. 참가자격 및 선발 개요

참가 자격 및 인원	<ul style="list-style-type: none"> • 국내 유네스코학교 학교당 2-3명 교직원 및 담당 학생 20여명 내외(학급 혹은 동아리 참여 가능) ※ 학교당 복수 참가자 추천이 어려운 경우 1명 추천도 가능 ※ 코로나19 상황에 따라 내년 프로그램이 일본 방문 프로그램으로 추진되면 올해 참가자 중 우수활동교는 내년 프로그램에 신청 시 가산점 부여
그룹 편성	<ul style="list-style-type: none"> • 각 그룹은 한일 각 1개교의 교원 2-3명씩 총 5-6명으로 구성하는 것이 원칙임 • 소속이 같은 학교 교원(2-3명)은 같은 조에 편성되어 활동하게 됨 • 학교에서 단수 추천된 교원은 주최기관이 그룹을 배정함 • 일본 교직원 및 학생도 함께 참여 예정이며, 총 6그룹으로 나눠 주제별 토의 및 발표준비 등 그룹별 활동 예정
언어	<ul style="list-style-type: none"> • 모든 공식 일정 및 회의에서는 한일 통역이 제공됨 • 최종 발표 자료는 자국어로 제작 및 발표 가능하지만(한일 번역 제공), 그룹별 활동 중 한일 교직원들 간 지속적인 원활한 토의를 위해 영어 혹은 일어 가능자의 적극적인 참가 신청을 기대함

1) 신청 기간: 2022. 04. 25.(월) ~ 05. 22.(일)

2) 신청 방법: 온라인(<https://forms.gle/h5zeGi8wq8JsBicp8>)으로 신청서 제출

※ 추천서는 참가 신청서에 링크로 기재된 파일 양식을 다운받아 학교장 직인 날인 후 온라인 신청서에 파일 업로드

※ 제출된 서류는 반환하지 않으며, 온라인 신청이 불가능한 경우에는 유네스코한국위원회로 메일 요망(unescoteacher@unesco.or.kr)

다. 최종 참가자 발표

1) 일시: 2022. 06. 13.(월)

2) 방법: 유네스코한국위원회 홈페이지(www.unesco.or.kr) 및 유네스코학교 홈페이지(<http://asp.unesco.or.kr>) 공지, 추후 합격자별 통지

3) 지원시 작성한 이메일을 통해 참가자 프로그램 참여 안내 파일 송부 예정

라. 문의: 유네스코한국위원회 유네스코학교팀 유네스코 한일교사대화 담당자

(이메일: unescoteacher@unesco.or.kr, 전화: 02-6958-4307)

마. 일반 정보

1) 소요비용

- 별도의 프로그램 참가비는 없으며, 화상회의에 필요한 전자통신기기(노트북, 휴대폰 및 기타 장비 등)는 참가자가 스스로 구비하여야 함.

2) 참가자 주요 활동

- 프로그램 공식 일정(개회식, 워크숍, 폐회식), 그룹별 회의 및 공동 수업 참여
 - ※ 공식 행사(개회식, 워크숍, 폐회식)은 필수 참석 요망. 공적 사유 외의 이유로 무단 불참 시, 향후 소속학교 신청자에게 불이익이 있을 수 있음
- 학교 및 지역 소개 영상 촬영: 2022년 8월 1일까지 유네스코한국위원회 메일 (unescoteacher@unesco.or.kr) 로 제출
 - ※ 워크숍때 일본 교직원들과 공유 예정
- 그룹별 활동 결과 발표: 2022년 10월 15일
- 그룹별 회의록, 수업안, 시범수업 결과가 담긴 결과보고서 작성 및 제출: 2022년 10월 30일까지 유네스코한국위원회 메일(unescoteacher@unesco.or.kr) 로 제출
 - ※ 그룹 내 참가자들 간 역할 분배를 통해 공동으로 위 활동을 수행하며, 역할을 맡은 참가자에게 소정의 활동비를 지급하며, 결과 보고서 양식은 추후 제공